



VENÂNCIO
FAZ A SUA VIDA MAIS FÁCIL

Manual
DE L USUARIO



VENÂNCIO
FAZ A SUA VIDA MAIS FÁCIL

Rua Wilma Helena Kunz, 2469
Fone/Fax: (51) 3793-4300
CEP 95800-000
Venâncio Aires - RS - Brasil

INDÚSTRIA BRASILEIRA

atendimento@venanciometal.com.br
www.venanciometal.com.br

Manual
DE L USUARIO

PLANCHA Gas

Baja Presión (GLP)

C65
C80
C100
C120
C140

Felicitaciones!

Usted adquirió un producto desarrollado con alta calidad. Para obtener el máximo beneficio y garantizar su perfecto funcionamiento, lea con atención este manual.

TERMO de GARANTIA

METALÚRGICA VENÂNCIO LTDA oferece garantia a los equipos fabricados como especificado abajo:

- * Todo el apego / supuesto defecto de fabricación debe examinarse únicamente por el servicio autorizado de la marca Venancio. Cuando demostrado posible defecto / defectos de fabricación, la reparación será gratuita.
- * Equipos reparados sin autorización de la fábrica o que se han modificados, desmontados y / o se utilizan en contra de las indicaciones presentes en los manuales no serán cubiertos por esta garantía.
- * La garantía se refiere solamente al uso normal del equipo, teniendo en cuenta el cumplimiento de las recomendaciones y las instrucciones contenidas en el manual que acompaña al producto. Por lo tanto, la marca garante, legalmente, tres (3) meses desde la fecha de expedición de la factura de compra, siendo obligatoria para su presentación según lo dispuesto en el presente documento de garantía.
- * Importante considerar que los vidros, lámpadas, resistencias, contactores, fusibles, relés, solenoides, controladores digitales y termostatos, no son cubiertos por esta garantía.
- * En el caso de los motores eléctricos, por ser de fabricación de terceros, cuando com defetos, deben ser enviados para la Assistência Técnica autorizada de los mismos.
- * Esta garantía se refiere solamente a las piezas y componentes echos por METALÚRGICA VENÂNCIO LTDA, cobriendo, tambien, los costos de mano de obra para tales reparaciones.
- * Es responsabilidad del cliente el comunicado de eventual constatación de defectos de fabricación del producto para METALÚRGICA VENÂNCIO LTDA por medio de sector de pos venta por el teléfono +55 (51) 3793-4343 o por el canal de pos venta en la página web del fabricante, o incluso a través de una asistencia técnica autorizados, que están disponibles en el sitio web www.venanciometal.com.br.
- * En el caso de equipos de gran volumen (asadores, hornos, buffets, cocinas, etc.), la asistencia técnica, cuando necesaria. No caso de equipamentos volumosos (assadores, fornos, estufas de aquecimento, fogões industriais, etc.), a Assistência Técnica, quando necessária, va ser realizada directamente en el cliente. Ya en relación a los equipos pequeños el cliente deberá, por su propia cuenta, llevar a la asistencia técnica autorizada de la marca.
- * Defectos en la rede electrica, instalación inadecuada, daños en el transporte realizado por terceros o intemperies invalidará esta garantia.

IMPORTANTE: *solamente efectuar la montaje del producto con los equipos de seguridad (gafas, guantes de cuero, etc.) y las herramientas adecuadas para el producto específico. Venancio no será responsable de cualquier daño derivado de la falta de atención a estos cuidados, así como el uso inadecuado del equipo, incluso cuando en funcionamiento.*

10. LISTA DE COMPONENTES

LISTA DE COMPONENTES			
CHAPA BIFETEIRA DEGUSTE GÁS (com prensa opcional)			
Item	Descrição	Modelo	Código
1	CONJ PUNHO PRENSA	TODOS (OPCIONAL)	8.09.02.10000700
2	CONJ BRACO ESQUERDO CHAPA PRENSA		8.09.02.10000400
3	CONJ BRACO DIREITO CHAPA PRENSA		8.09.02.10000500
4	PAINEL DA CHAPA		8.09.01.47000008
5	CONJ CHAPA PRENSA		8.09.02.10000300
6	SUPORTE ESQUERDO DA PRENSA		8.09.02.65030005
7	SUPORTE DIREITO DA PRENSA		8.09.02.65030004
8	COSTA	C65	8.09.02.65000043
		C80	8.09.02.80000043
		C100	8.09.02.10000043
		C120	8.09.02.12000043
		C140	8.09.02.14000043
9	CONJ CHAPA BIFETEIRA	C65	8.09.02.10650100
		C80	8.09.02.10800100
		C100	8.09.02.11000100
		C120	8.09.02.11200100
		C140	8.09.02.11400100
10	SAPATA 31mm NIQUELADA S/BUCHA	TODOS	4.04.02.00021592
11	LATERAL	TODOS	8.09.02.00000035
12	BASE DO CORPO	C65	8.09.02.65000001
		C80	8.09.02.65000002
		C100	8.09.02.65000003
		C120	8.09.02.11200003
		C140	8.09.02.11400003
13	GAVETA DOS QUEIMADORES	C65	8.09.02.65000017
		C80	8.09.02.65000018
		C100	8.09.02.65000019
		C120	8.09.02.11200006
		C140	8.09.02.11400006
14	CONJ QUEIMADOR	TODOS	8.09.02.10000600
15	REGULADOR DE AR 25x120 P/ TUBO 7/8"	TODOS	8.09.02.00000029
16	BICO ENTRADA GAS 3/4UNF PEQUENO	TODOS	2.80.12.00001018
17	PAINEL DO QUEIMADOR	C65	8.09.02.65000020
		C80	8.09.02.65000021
		C100	8.09.02.65000022
		C120	8.09.02.11200004
		C140	8.09.02.11400004
18	BOTÃO RED NYLON PRETO PINTA BRANCA	TODOS	2.80.28.03021013
19	GAVETA DA GORDURA	TODOS	8.09.02.65000016
20	TAMPA DA GAVETA	TODOS	8.09.02.65000030
21	PUXADOR P45-1/4 BACKELITE	TODOS	2.80.38.01021184
22	REGISTRO DE GÁS 0,80	TODOS	2.80.40.08000080
23	INJETOR 2586 F. 1,00mm	TODOS	8.27.05.02586100
24	CONJ TUBO DISTRIBUIDOR	C65	8.09.02.10650200
		C80	8.09.02.10800200
		C100	8.09.02.11000200
		C120	8.09.02.11200201
		C140	8.09.02.11400200

ÍNDICE

1. PREZADO (A) USUARIO (A)	3
2. MODELOS	3
3. CUIDADOS EN LA INSTALACIÓN Y MANTENIMIENTO DEL EQUIPO	3
4. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS	4
5. ATENCIÓN ANTES DE UTILIZAR EL EQUIPO POR PRIMERA VEZ	4
6. GAVETA COLECTOR	5
7. TABLA DE MEDIDAS	5
8. KIT PRENSA OPCIONAL	6
8.1 Instrucciones de montaje del kit prensa	6
8.2 Seguridad	7
8.3 Limpieza	7
9. VISTA EXPLOTIDA C65, C80, C100, C120 E C140	9
10. LISTA DE COMPONENTES	10
TÉRMINO DE GARANTÍA	

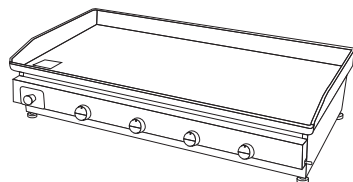
1. PREZADO(A) USUÁRIO(A)

Como todos los productos de la VENÂNCIO Metalúrgica, las PLANCHAS BIFETEIRAS A GAS BAJA PRESIÓN son desarrolladas y fabricadas buscando ofrecer al usuario lo que hay de mejor en el mercado en equipos para lancherías, trailers, restaurantes y cocinas en general. Para garantizar esta calidad, se traduce en eficiencia, además de un proyecto elaborado y probado meticulosamente, los componentes son siempre los más adecuados, resultando en una ecuación "costo x beneficio" siempre positiva para el usuario. Recomendamos la lectura atenta de este manual. En caso de duda, consulte con usted. Por supuesto, esto ayudará usted siempre tiene el mejor rendimiento y seguridad en el uso de su equipo!

VENÂNCIO METALÚRGICA

2. MODELOS

Son cinco modelos de CHAPAS BIFETEIRAS A GAS BAJA PRESIÓN GLP, todos los modelos son de acero Inoxidable. Vea abajo sus respectivos códigos.



**Planchas Bifeteiras
Gas Baja Presión**

**C65
C80
C100
C120
C140**

3. CUIDADOS EN LA INSTALACIÓN Y MANTENIMIENTO DEL EQUIPO

Todo el equipo a gas (GLP) merece un cuidado especial. La instalación de la bombona debe realizarse comprobando con atención los empalmes de la manguera en la válvula y la entrada del gas en el equipo.

Para observar si hay fugas de gas, sugerimos usar un detergente doméstico en los bordes manguera, rosca de la válvula y otros empalmes. En caso de "burbujas" en el detergente, es necesario ajustar y probar de nuevo hasta que esté seguro de la eliminación de la fuga. En la duda, consulte a un técnico autorizado.

Mantener un alejamiento adecuado del equipo de paredes y otros objetos inflamables (que toman fuego) es también una medida de prevención necesaria para la tranquilidad del usuario.

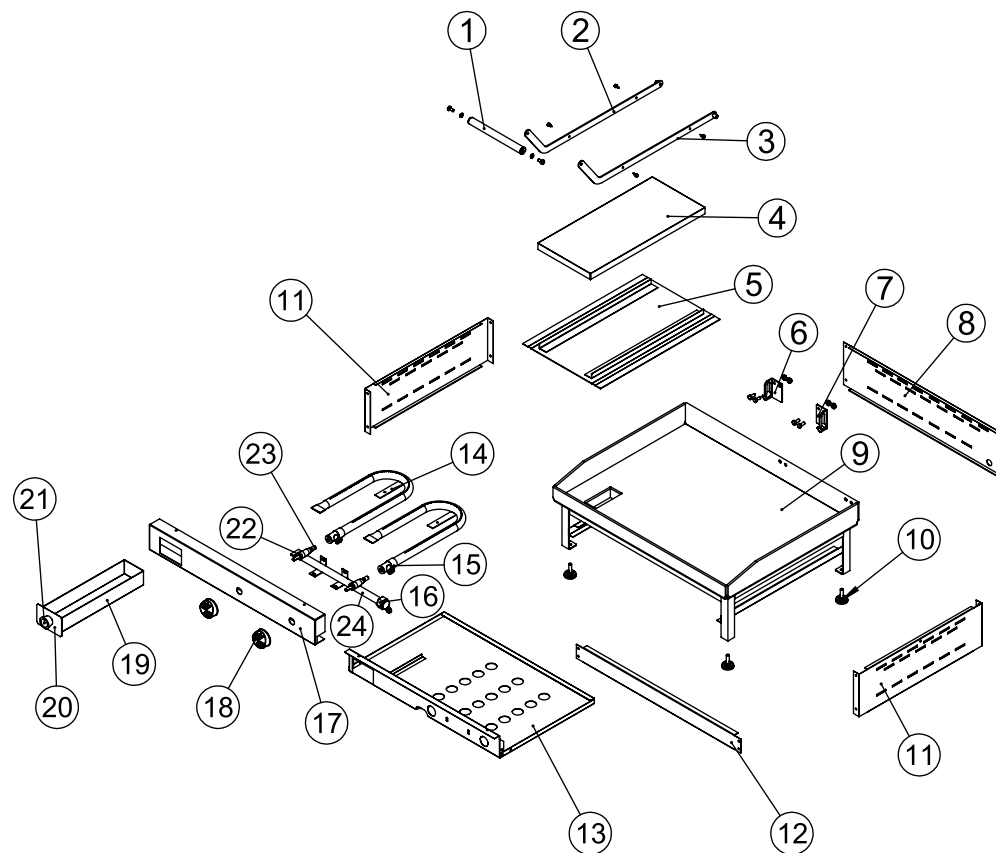
IMPORTANTE

No instale el equipo en lugares sujetos a corrientes de aire evitando así, el apagado de las llamas. Respete la separación de al menos 10 cm de paredes y / o objetos inflamables.

ATENCIÓN

Siempre que se realice la limpieza de la plancha se debe, primero, aguardar hasta que la misma esté a temperatura ambiente (fría), pues el contacto del agua con la superficie calentada puede resultar en el empadramiento de la plancha, al equipo y la pérdida de la garantía.

9. VISTA EXPLODIDA C65, C80, C100, C120 E C140



III. Fijar el soporte de la prensa en la plancha a través del posicionamiento y apriete de los tornillos y tuercas conforme a la imagen 03;

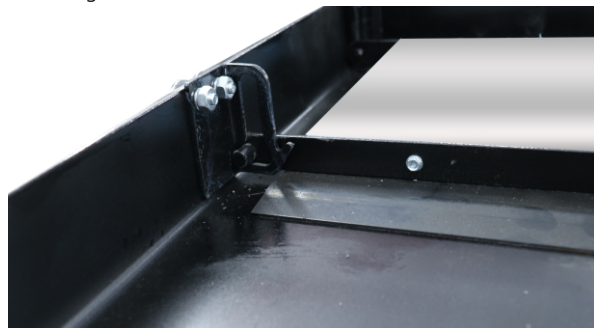
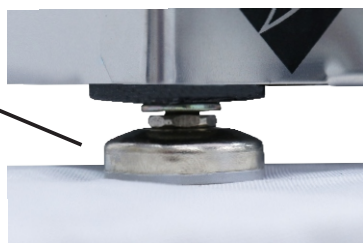


Imagem 03

IMPORTANTE

Después de la instalación de la prensa, se debe proceder a la nivelación de la plancha, a través de la regulación del pie, a fin de evitar accidentes.

Pie con regulación



8.2 SEGURIDAD:

- Cuidado al tocar la plancha de la prensa con las manos desprotegidas, pues la temperatura elevada puede provocar quemaduras;
- Al manipular la prensa, nunca coloque las manos en la línea de cierre de la prensa;
- Al levantar la prensa, asegúrese de que está colocada correctamente; (con un ángulo de apertura mayor que 90 ° en relación a la plancha) antes de soltar.

8.3 LIMPIEZA:

- Para la realización de la limpieza se recomienda la remoción de la prensa. Evitando así el riesgo de la misma cerrar y ocasionar accidentes;
- Utilice detergente doméstico neutro;
- No utilizar productos a base de alcohol;
- No utilizar materiales puntiagudos o productos abrasivos;

- Instalar la válvula de gas **BAJA PRESIÓN** conforme a la tabla.
- Sustituir la válvula de acuerdo con la validez especificada por el fabricante

ATENCIÓN
LA VÁLVULA DE GAS NO ACOMPAÑA
EL PRODUCTO



VÁLVULA DE GÁS
BAJA PRECIÓN (GLP)

4. ESPECIFICACIONES TECNICAS

Modelo	Medidas de la plancha (mm) (espacio útil)	Cantidades Quemadores	Consumo Máx. p/ Quemador	Consumo Máximo	Válvula	Peso (kg)
C65	495x650	2	0,265kg/h	0,530kg/h	1kg	29
C80	495x800	3		0,795kg/h	1kg	36
C100	495x1000	4		1,060kg/h	2kg	42
C120	495x1200	5		1,325kg/h	2kg	51
C140	495x1400	6		1,590kg/h	2kg	58

5. ATENCIÓN ANTES DE UTILIZAR EL EQUIPO POR PRIMERA VEZ

Para la protección del equipo, las Planchas están, en su superficie, pintadas con una tinta especial, que debe ser retirada con alcohol antes de ponerla en uso.

ATENCIÓN

La tinta especial de la chapa deberá
se debe retirar con alcohol antes
de colocar el equipo en uso

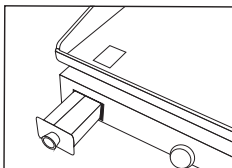
LIMPIEZA

Para la realización de la limpieza, prefiera una esponja de tejido o plástico con detergente doméstico neutro y agua. Nunca utilice materiales puntiagudos o productos abrasivos (que en la fórmula elementos corrosivos). La limpieza correcta es fundamental para la higiene y el perfecto funcionamiento del equipo.

6. CAJÓN COLECTORA

El funcionamiento de las chapas bifeteras a gas baja presión requiere una solución para la acumulación de aceite, derivado de las sobras de las frituras. Por eso mismo, Venâncio equipó las planchas con Cajones Colectoras que, gradualmente, van siendo llenadas por el aceite que queda en la superficie de la plancha.

Los cajones colectores se producen en Acero AISI 430 (exterior) y Acero Carbono (parte interna), proceder la retirada del aceite de acuerdo con la frecuencia de uso. Su limpieza periódica, con agua y jabón, permite aumentar la vida útil del cajón.



**Detalle de la
Cajón Colectora
de residuos**

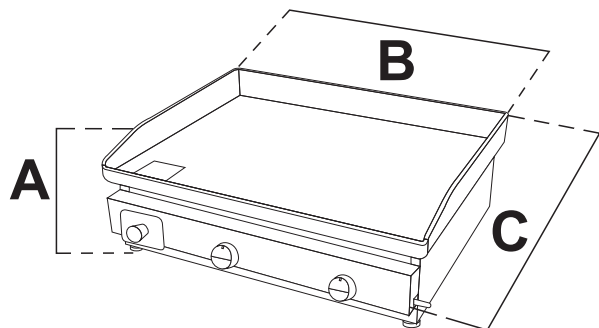
7. TABLA DE MEDIDAS

Modelo	Altura (A)	Largura (B)	Profundidad (C)	Espesor Plancha
C65	235mm	665mm	535mm	6,35mm (1/4")
C80		815mm		
C100		1015mm		
C120		1215mm		
C140		1415mm		

Medidas de la Prensa adaptable (opcional)

Modelos	Altura*	Largura	Profund.
Todos	110mm	295mm	455mm

* Altura con el tirador



8. KIT PRENSA OPCIONAL

8.1. Instrucción de montaje del kit prensa:

I. Coloque la prensa sobre la plancha según la imagen 01;



Imagen 01

II. Coloque el soporte de la prensa de manera que encaje el perno en el oblongo del soporte, de acuerdo con la imagen 02;



Imagen 02